

4808

社會主義計劃史綱要

葛拉德科夫著

人民出版社

卷之三

社會主義時代的中國夢

——社會主義時代的中國夢

人民出版社

社會主義計劃史綱要

葛拉德科夫著

張奔流 張寶務譯
李荃勝 劉永年

人民出版社
一九五五年·北京

И. А. Гладков
ОЧЕРКИ ПО ИСТОРИИ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОГО
ПЛАНИРОВАНИЯ

Госпланиздат, Москва—Ленинград, 1939

根據蘇聯國家計劃委員會出版局 1939 年版譯出

社會主義計劃史綱要

(蘇)葛拉德科夫著
張奔流、張賢務、李基勝、劉永年譯

人民出版社出版 (北京東總布胡同十號)
北京市書刊出版業營業許可證出字第001號
北京新華印刷廠印刷 新華書店發行

書號：1712·787×1092 級1/32·8¹/₂印張，100,000字
一九五五年一月第一版
一九五五年一月北京第一次印刷
印數：1—13,000 定價：7,400元

目 錄

工人階級專政與社會主義計劃.....	1
社會主義計劃工作的初步	
(1917年11月7日—1918年).....	25
蘇維埃國家的組織與經濟命脈的掌握(25)——列寧 的着手進行社會主義建設的計劃(31)——建立國民 經濟的蘇維埃管理體系與計劃體系的措施(35)	
國內戰爭和外國武裝干涉時期的計劃	
工作(1918—1920年).....	42
軍事共產主義制度(42)——工農業生產的組織(47) ——列寧的國家電氣化計劃(52)	
有計劃地恢復國民經濟時期(1921—1925年).....	70
新經濟政策的任務(70)——新經濟政策初期有計劃 地領導經濟(75)——新經濟政策初期有計劃地調劑 農業(80)——商業和財政計劃(83)——社會主義工 業的恢復(86)	
爲國家工業化而鬥爭時期的計劃	
工作(1926—1929年).....	92
社會主義工業化的任務(92)——社會主義建設的第一 個斯大林五年計劃(96)——大轉變的一年(115)	
爲農業集體化而鬥爭時期的計劃	
工作(1930—1934年).....	123
新的條件和農業計劃化的任務(123)——國家區劃	

與國民經濟計劃領導的加強(129)——蘇聯的進入社會主義時期(134)——從發展國民經濟的控制數字到年度國民經濟計劃(137)——新的環境和計劃領導的新任務(147)——決定斯大林五年計劃取得勝利的三個基本力量(151)——第二個五年計劃(157)——集體農莊制度的最終鞏固(160)	
社會主義社會建成和新憲法實施時期的計劃工作(1935—1937年).....	168
斯達漢諾夫運動和第二個五年計劃的勝利(168)	
——勝利了的社會主義的斯大林憲法(184)	
第三個斯大林五年計劃(1938—1942年).....	196
第三個五年計劃的基本任務(196)——第三個五年計劃中的生產計劃(198)——第三個五年計劃中的建設計劃(204)——進一步提高勞動人民的物質文化水平的計劃(206)	
社會主義計劃工作的組織.....	209
社會主義所有制的兩種形式及其計劃工作的特點(209)——計劃工作的組織(218)——計劃工作是全國的全民的事業(222)——編製國民經濟計劃的準備工作(224)——黨和政府關於編製計劃的指示(229)——計劃指標體系(235)——部門計劃和區計劃的編製(237)——統一國民經濟計劃中的部門計劃和區計劃的檢查與綜合(239)——國民經濟計劃執行的組織與檢查(251)	

工人階級專政與社會主義計劃

蘇聯各族人民在列寧、斯大林的共產黨的領導下，在爭取人類擺脫資本主義枷鎖的鬥爭中取得了具有世界歷史意義的勝利。社會主義制度已在蘇聯建立，剝削階級和資本主義經濟制度已被消滅，小農經濟轉上了社會主義軌道。人剝削人的現象業已根除。蘇維埃社會主義共和國聯盟為一工農社會主義國家。蘇聯的經濟基礎乃是社會主義經濟制度和生產資料的社會主義所有制。“我們現在就有新的社會主義的經濟，這個經濟不知危機和失業為何物，不知貧困和破產為何物，而使公民們有一切可能享受豐裕文化的生活。”^①

社會主義在蘇聯的勝利反映在斯大林憲法內，在斯大林憲法內固定起來。

斯大林同志在論憲法草案的報告中指出：“我們蘇維埃社會已達到這一步，就是它在基本上已實現了社會主義，已創立了社會主義制度，即實現了馬克思主義者又稱之為共產主義第一階段或初級階段的制度。這就是說，我們在基本上已實現了共產主義第一階段，即社會主義。”^②

斯大林同志在第十八次黨代表大會上的具有歷史意義

① 斯大林：“列寧主義問題”，蘇聯外國文書籍出版局 1950 年中文版，第 674 頁。

② 同上書，第 679 頁。

的報告中，說明了蘇維埃國家最近幾年所獲得的巨大成就。最近幾年是社會主義國家、工人階級專政的國家發展和繁榮的時期，是它的經濟和文化高漲、政治實力和軍事威力鞏固的時期。

馬克思主義的創始人科學地論證了爲了建立無階級的共產主義社會，必須有無產階級專政。馬克思和恩格斯教導說：“在資本主義社會和共產主義社會之間有着一個前者轉入後者之革命的轉變時期。與這個時期相適應的也有一個政治上的過渡時期，這個時期的國家除了無產階級底革命的專政以外，不能是別的任何東西。”^①

列寧和斯大林發展了馬克思主義，他們指出：無產階級專政是無產階級社會主義革命的基本內容和主要工具，是社會主義建設的最重要的和決定性的條件。不爭得無產階級專政，就不可能建成社會主義和共產主義。考茨基分子和托洛茨基布哈林資本主義復辟分子屢次企圖“修正”馬克思列寧主義的這一基本原理。馬克思列寧主義的敵人、勞動人民公敵妄談什麼資本主義可以和平地長入社會主義，否認無產階級專政的必要性。列寧和斯大林已經揭露了這些“理論”的反革命實質。

列寧和斯大林發展了關於無產階級專政、關於取得、保持與鞏固無產階級專政直至共產主義徹底勝利的條件的偉大學說。

斯大林同志在說明無產階級專政的三個基本方面時，詳盡無遺地明確地規定了無產階級專政的基本任務：

“一、利用無產階級政權來鎮壓剝削者，保衛國家，鞏固

① 馬克思：“哥達綱領批判”，解放社 1949 年版，第 25—26 頁。

與其他各國無產者間的聯系，保證世界各國革命底發展和勝利。

二、利用無產階級政權來使被剝削勞動羣衆完全離開資產階級，鞏固無產階級與這些羣衆的聯盟，吸收這些羣衆來參加社會主義建設事業，保證無產階級對這些羣衆實行國家領導。

三、利用無產階級政權來組織社會主義制度，消滅階級，保證過渡到無階級的社會，無國家的社會。

無產階級專政便是所有這三方面底合一。”^①

蘇聯偉大十月社會主義革命奠定了由資本主義轉入共產主義的過渡時期的基礎。蘇聯各族人民在建立無產階級專政並因而創立了社會主義的政治基礎之後，就在共產黨及其偉大領袖列寧和斯大林的領導下，根據列寧關於社會主義可能在一國勝利的理論，着手建立社會主義的經濟基礎，着手解決建成社會主義，即共產主義第一階段的歷史任務。社會主義可能在一國勝利的理論是社會主義革命的一個新的完備的理論。早在 1905 年，列寧就在其“社會民主黨在民主革命中的兩個策略”這本小冊子中，為這一理論奠定了基礎。列寧根據對帝國主義時代的資本主義的分析，證明了社會主義同時在各國勝利是不可能的，在帝國主義條件下，為爭取社會主義在一國勝利而鬥爭乃是為社會主義革命而奮鬥的唯一正確的道路。1915 年 8 月列寧在為反對托洛茨基分子而作的“論歐洲聯邦口號”一文中寫道：“經濟上政治上發展的不平衡性是資本主義底絕對規律。由此就應得出結論：社會主義可能首先在少數或且單獨一個資本主

① 斯大林：“列寧主義問題”，蘇聯外國文書籍出版局 1950 年中文版，第 175 頁。

義國家內獲得勝利。這個國家內獲得勝利的無產階級既剝奪了資本家，並在本國內組織了社會主義生產，就會起來反對其餘的資本主義的世界，把其他各國被壓迫階級吸引到自己方面來……”^①

蘇聯十月社會主義革命勝利後，列寧和斯大林考慮到社會主義在一國獲得勝利這一問題的兩個方面，制定了社會主義在我國取得勝利的戰略計劃。

斯大林同志指出：“社會主義在我國獲得勝利的問題的第一方面，包括着我們國內各階級的相互關係問題。這就是內部關係的一個方面。我國工人階級能否克服與我國農民的矛盾並與其建立聯盟和合作？我國工人階級能否與我國農民階級結成聯盟去擊潰我國資產階級，沒收它的土地、工廠、礦山等等，然後以自身的力量建成無階級的新社會，完備的社會主義社會？

這些就是與社會主義在我國獲得勝利的問題的第一方面有關的種種問題。

列寧主義對這些問題的答覆是肯定的。列寧教導說：‘我們擁有為建成完備的社會主義社會所必需的一切。’由此可見，我們能夠而且必須以自身的力量戰勝本國資產階級，建成社會主義社會……

社會主義在我國獲得勝利的問題的第二方面，包括着我國與其他國家，即與各資本主義國家間的相互關係問題，我國工人階級與其他各國資產階級的相互關係問題。這就是對外關係，即國際關係的一個方面……

列寧主義教導說：‘社會主義最終勝利，就是說有免除

① “列寧文選”兩卷集，第1卷，蘇聯外國文書籍出版局1950年中文版，第904頁。

資產階級關係復辟危險的完全保障，只有在國際範圍內才有可能。’（見聯共第十四次代表會議著名決議）。這就是說，國際無產階級的大力援助乃是這樣一種力量，沒有它就不可能解決社會主義在一國取得最終勝利的任務。”^①

社會主義的敵人——托洛茨基分子和布哈林分子總是極力反對列寧、斯大林關於在我國建成社會主義的理論。托洛茨基、布哈林分子否認我國建成社會主義的可能性。至於他們裝腔作勢地談論其他各國“革命勝利”的問題，無非是為了掩飾他們的反革命活動而已。因為實際上托洛茨基、布哈林分子及其他現在已被揭露的人民公敵，曾極力破壞社會主義建設，妄圖將我國推回資本主義道路上去。

列寧、斯大林的黨粉碎了所謂我國不可能建成社會主義的反蘇理論，制定了我國社會主義改造的明確計劃。對工人階級力量的深切信心滲透在這一計劃內。列寧和斯大林證明了：工人階級在掌握政權之後，能夠與勞動農民建立兄弟般的合作，創立社會主義的經濟基礎，能夠而且必須通過社會主義工業化，以自己的力量克服我國在技術與經濟上的落後性，通過合作社吸引勞動農民參加社會主義建設事業，能够而且必須組織社會主義的國民經濟，消滅剝削階級，建設並建成社會主義社會。

列寧、斯大林關於可能建成社會主義的學說為我國勞動人民指明了為社會主義而鬥爭的明確前途。這一學說以爭取建成社會主義的鬥爭必獲最終勝利的堅強信心武裝了我們黨、工人階級和勞動農民。

斯大林同志說：“列寧主義的偉大意義還在於：它不承

① “伊凡諾夫同志來信與斯大林同志的覆信”，俄文 1938 年版，國家政治書籍出版局，第 6—9 頁。

認僥倖的、盲目的建設工作，它不承認沒有前途的建設工作，它給予我們工作的前途問題以明確的答覆，它宣稱：我們具有在我國建成社會主義經濟的一切條件，我們能够而且應當建設完備的社會主義社會。”^①

斯大林同志始終如一地堅定不移地繼承着列寧的事業，在與反革命的托洛茨基、布哈林資本主義復辟分子作鬥爭時捍衛並發展了一國建成社會主義的學說。斯大林同志將列寧關於社會主義在一國勝利的學說提高到了新的更高的階段。斯大林同志制定了嚴整的社會主義經濟理論，發展了列寧關於社會主義工業化和建成社會主義經濟的物質技術基礎的學說。斯大林同志發展了列寧的合作社計劃並使之具體化，制定了全盤集體化的理論與實際措施，科學地確立了在農業勞動組合內對農民實行社會主義改造的道路和具體形式。斯大林同志探討了消滅剝削階級的理論問題與實踐問題、完成整個國民經濟的技術改造問題、社會主義勞動組織問題以及保證勞動人民享受豐裕文化的生活的問題。蘇聯人民在斯大林同志的英明領導下，已將社會主義學說付諸實現，使社會主義變成了現實生活，並已將社會主義所取得的勝利在斯大林憲法內固定起來。斯大林憲法是蘇聯偉大十月社會主義革命以來社會主義建設的總結。

黨和蘇維埃政權在執行列寧、斯大林建成社會主義的綱領時，進行了大規模的改造工作和建設工作，這些工作造成了巨大的階級變動。蘇維埃國家把武裝干涉者的聯軍驅逐出自己的領土，勝利地結束了國內戰爭。蘇維埃人民捍衛了自己的自由和獨立。在史無前例的短時期內，工人階級

^① 斯大林：“列寧主義問題”，俄文 1932 年第 9 版，黨出版局，第 174 頁。

和勞動農民在列寧、斯大林的黨的領導下，使國家擺脫了貧困和破壞狀態，恢復了國民經濟，實現了整個經濟的根本改組，建立了強大的工業和大規模的社會主義農業，贏得了社會主義的勝利，消滅了寄生的剝削階級，鞏固了工農社會主義國家的威力，滿懷信心地沿着共產主義道路前進。

* * *

列寧、斯大林的在我國建成社會主義的偉大綱領，已經體現在國民經濟計劃體系內，這種國民經濟計劃是無產階級專政為社會主義而鬥爭的強有力工具。

馬克思主義的創始人在規定無產階級專政在有計劃地管理經濟方面的任務時，指出：“無產階級奪取政權，並藉助於政權把從資產階級手中奪得的社會生產資料轉為社會財產。

於是，無產階級就使生產力擺脫了它的現代資本主義的特性，使它的社會性質有發展的充分自由。這樣，依照預定計劃來進行的社會生產就成為可能。”^①

計劃經濟只有在無產階級奪取了政權，建立了工人階級專政，消滅生產資料資本主義私有制並代之以公有制之後才可能實行。在資本主義制度下計劃經濟之所以不可能實行，是由於資產階級居統治地位，存在着生產資料私有制，經濟發展是通過競爭並伴隨着資本主義所特有的生產無政府狀態、危機和失業現象來進行的。

推翻資本家的統治，建立無產階級專政並消滅生產資料私有制是轉變到計劃經濟制度的基本條件。斯大林同志在與英國作家威爾斯談話時說：“如果不從資本家下面解放

^① 恩格斯：“反杜林論”，參閱三聯書店1953年版，第368頁。

出來，如果不廢除生產資料私有制原則，那末您就不能建立計劃經濟。”^①

在資本主義條件下，生產的社會性和生產資料的資本主義私有制之間存在着不可調和的矛盾。因此，週期性的生產過剩的危機便成為必然現象。發生危機時，備嘗貧困、破產之苦的勞動人民遭受失業與飢餓，資本家則因找不到銷路而焚燬產品，毀壞製成品，緊縮以至停止生產，破壞生產力。

企圖在資本主義條件下，不以革命辦法改變資本主義經濟基礎而實行經濟“計劃化”的無數次嘗試，其結果都是徒勞無益。資本主義企業內各種費盡心機制定出來的計算和監督方法以及其中整個的生產組織制度，都不過是用來掩飾那些最殘酷的剝削方法而已。

列寧說：“資本在工廠內部組織並整頓着勞動，其目的是為了進一步壓搾工人，增加工廠本身的利潤。而在整個社會生產中則仍然是一團混亂，這種混亂現象日甚一日，它導致危機的發生，此時，已積累起來的財富找不到買主，千百萬工人則因找不到工作而死亡，而挨餓。”^②

資本主義，包括法西斯資本主義在內，是與制定經濟計劃這件事根本不相容的，因為資本主義包含着剝削者的私有制和對勞動人民的奴役，包含着勞動和資本間的對抗性。只有勞動人民公敵、賣身求榮的資產階級奴僕才會把法西斯分子所建立的對勞動人民進行肆無忌憚的剝削的制度、企業內的強迫勞動制度以及將工作日延長至十至十二小時

① 斯大林：“與英國作家威爾斯的談話”，人民出版社 1953年版，第3頁。

② 列寧：“太羅制是用機器奴役人”，載“列寧全集”，俄文第4版，第20卷，第135頁。

以上、降低工資等措施硬說成是“計劃經濟”。法西斯分子爲了維護財政資本的利益及其統治地位，使勞動人民飽受災難、奴役、貧困和飢餓，他們却硬說這些就是“計劃經濟”。法西斯分子把爲了積累資源以準備新戰爭而制定的國民經濟軍事化綱領和各種揩取勞動人民的措施，謫稱爲經濟“計劃”。

計劃經濟是社會主義企業內有計劃地組織起來的自覺勞動，這是不受剝削的，在友好合作、積極創造的條件下，依靠公有生產資料工作的人們的生產活動。這一切在資本主義制度下都是不可能的。所有關於經濟計劃、關於各種“四年計劃”之類的叫囂，關於藉這些“計劃”克服資本主義經濟無政府狀態的喧嚷，都是一些庸俗的拙劣的惡意宣傳。

斯大林同志在第十五次黨代表大會上說：“爲要按計劃原則來領導，就要具備另一種即社會主義而非資本主義的工業體系，就至少要具備收歸國有的工業、收歸國有的信貸系統、收歸國有的土地、城鄉間的社會主義結合、工人階級掌握的國家政權等等。”^①

勝利了的工人階級，只有在把政權和最重要的生產資料掌握在自己手中之後，才有可能實行計劃經濟並建設社會主義經濟。生產資料的資本主義所有制一旦被社會主義所有制所代替，新的生產關係，即社會主義的生產關係就隨之建立，它與生產資料公有制相適應而消除了生產無政府狀態、生產過剩的危機等。列寧一再指出，只有無產階級專政取得了勝利，才有可能實行國民經濟的計劃領導，只有蘇維埃社會主義國家才能實行政治與經濟的統一領導。列寧

① 斯大林：“在聯共（布）第十五次代表大會上關於中央委員會政治工作的總結報告”，人民出版社 1953 年版，第 52—53 頁。

強調指出，只有在社會主義革命之後，只有在工人階級專政的條件下，即勞動階級——工人與農民——掌握政權，而且自己管理國民經濟時，政治領導和經濟領導的統一才有可能。

斯大林同志在談到“國家在資產階級世界中的機能”時，指出：“這是一個組織國防、維持‘秩序’、徵收捐稅的機關。真正的經濟是很少與資本主義國家有關係的，它並不在資本主義國家手中。相反地，國家是握在資本主義經濟手中。”^①實行對國民經濟的計劃領導，首先要求對國家的經濟領導和政治領導的統一，因此，這種計劃領導在資本主義制度下是不可能的。

卡岡諾維奇同志在第十七次黨代表大會上說：“對於作為一個統一整體的國家經濟組織問題本身，資本主義是從來不關心，過去不了解而且現在也不了解的。因為這樣做是和資本主義的本質相矛盾的……資產階級國家機關、資產階級各部不管理經濟。資產階級國家機關為了保護資本家的利益，反對革命工人，主要是起着警察的維持‘秩序’的作用。而每一企業則是由資本家自己管理。

至於在我們這裏，在社會主義社會裏，正是國家實現着政治和經濟領導的統一。”

斯大林同志在說明蘇維埃制度對於資本主義的優越性時，指出：“危機，失業，浪費和大眾貧困，這就是資本主義無可醫治的病症。而我們的制度却不患這種毛病，因為政權是握在我們手裏，握在工人階級手裏，因為我們進行着計劃經濟，有計劃地積累資源，並按國民經濟各部門來加以正確分

^① 斯大林：“與英國作家威爾斯的談話”，人民出版社 1953 年版，第 5 頁。

配。我們不患資本主義所患的那種無可醫治的病症。這就是我們和資本主義不同的地方，這就是我們優勝於資本主義制度的地方，而這種優勝處是有決定一切的意義的。”^①

蘇聯的無產階級專政已將土地、礦藏、工廠、礦山和其他有決定意義的國民經濟部門的生產資料集中在社會主義國家手中，因而消滅了資本主義所特有的各種規律性。蘇維埃經濟不是自發地、自流式地發展的，它不受市場的盲目法則支配。自無產階級政權建立之日起，我們蘇維埃經濟就是按照計劃進行建設的。計劃決定着並指導着國家的經濟發展。

工人階級專政的威力是蘇維埃經濟發展的基礎，它所憑藉的不僅是我們工農社會主義國家已將經濟命脈掌握在自己手中這一事實。蘇維埃國家經濟威力的決定性因素之一是工人階級同時也就是統治階級和最主要的生產力之間史無前例的協調一致。馬克思和恩格斯教導說：最偉大的生產力就是革命階級本身。正因為如此，無產階級專政為生產力的空前發展開闢了廣闊的活動場所；它指導着生產力的發展，促使工人和勞動羣衆發揮廣泛的創造性；它把勞動人民和被剝削大眾愈來愈多地吸引到社會主義生產領域中來，在與資本主義成分作鬥爭的過程中限制和排擠、然後消滅資本主義成分。

社會主義計劃在事實上，在實踐中顯示了自己的力量、現實性和效能。蘇聯社會主義計劃經濟所獲得的成就以及歷次五年計劃順利完成的事實，很清楚地說明了這一點。第一個五年計劃在四年期間使工業產量增加了一倍。第二個

① 斯大林：“列寧主義問題”，蘇聯外國文書籍出版局 1950 年中文版，第 439 頁。